

**Zeitschrift:** Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand  
**Herausgeber:** Swiss Society of New Zealand  
**Band:** 76 (2010)  
**Heft:** [8]

**Register:** Medal winners of the Swiss Society sports competitions

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# MEDAL WINNERS OF THE SWISS SOCIETY SPORTS COMPETITIONS

## AUCKLAND CLUB

### Single Medal Winners

Marcel Ruedi	1st cards
Lyn Dunphy	2nd cards
Lea Fitz	3rd cards
Annegret Wolf	4th cards
Heidi Wilson	5th cards
Lukas Lanz	1st keglen
Ernst Lanz	2nd keglen
Emil Tellenbach	3rd keglen
Hans Iten	4th keglen
Matthew Kaiser	keglen, juniors
Terry Mason	1st shooting, men
Neil Kaiser	2nd shooting, men
Thomas Matysik	3rd shooting, men
Pia Wittmer-Blaser	1st shooting, ladies
Gerhard Lanz	1st shooting, juniors

## WELLINGTON CLUB

### Single Medal Winners

Hans Buess	1st cards
Christine Fluhler	2nd cards
Rosina Fuhrer	3rd cards
John Jordan	1st shooting, men
Chris Jordan	2nd shooting, men
Therese Scherrer	1st= shooting, ladies
Theresa Jordan	1st= shooting, ladies

## HAMILTON CLUB

### Triple Medal Winners

Daniel Rust	1st shooting, junior boys
	shot put, junior boys
	3rd keglen, juniors
Peter Rust	1st shooting, men
	1st shot put, men
	9th= keglen

### Double Medal Winners

David Gretener	2nd keglen, juniors
	2nd shot put, junior boys

Richard Wehrle	2nd= shooting, men
	7th= keglen

### Single Medal Winners

Vitus Achermann	3rd keglen
Gabriella Burch	4th cards
Hanspeter Burch	1st keglen
Lou Camenzind	2nd keglen
Belinda Cooper	1st shooting, ladies
Uli Elmiger	2nd= shooting, men
Bruno Epp	5th= keglen
Anilise Fitz	1st shot put, junior girls
Hanna Frischknecht	1st shot put, ladies
Anton Good	1st keglen, juniors
Fidel Good	7th= keglen
Peter Gretener	2nd shot put, men
Sonja Lorenz	4th keglen
Bruno Rufer	5th= keglen
Lina Rufer	2nd cards
Celine Russenberger	1st shooting, junior girls
Pia Russenberger	5th cards
Rosli Schurmann	1st cards
Herbert Staheli	9th= keglen
Joe Staheli	6th cards
Mark Studer	9th= keglen
Karl Waldvogel	3rd cards

## TARANAKI CLUB

### Triple Medal Winners

Martin Hess	1st shot put, men
	6th keglen
	4th cards

### Double Medal Winners

Toni Hess	1st shot put, junior boys
	1st keglen, juniors
Ruedi Benkert	2nd cards
	2nd keglen
Marlies Hebler	1st shot put, ladies
	4th keglen
Remigi Zimmermann	5th keglen
	3rd= shooting, men

### Single Medal Winners

Zeno Hess	1st shooting, juniors
Dani Meier	2nd shot put, men
Angela Kiser	1st keglen
Lisette Benkert	3rd keglen
Robert Buhler	1st cards
Jon Phillipps	1st shooting, men
Mark Kiser	2nd shooting, men
Helen Freiman	1st shooting, ladies
Aimee Connell	2nd shooting, ladies
Adrian Drummond	3rd= shooting, men
Marianne Drummond	3rd cards

Thank you to all participants for competing in the medals competition, and congratulations to all the medal winners. All clubs look forward to your participation again next year.

Clubs, please ensure that all competitors over 18 years of age are full Club and Society members. Parents, please note that there is a separate competition for juniors (under 16 years of age).

Following the Swiss Society AGM it was decided to keep the price at \$5.00 per competition (please note that the Swiss Society is subsidising this competition with accumulated funds). Would members please support your clubs in these fun, yet competitive sports?

Regards  
Mark Kiser

**Ψ Dr Veronika Isler**  
**Psychological Services**

**REGISTERED CLINICAL**  
**PSYCHOLOGIST**

PhD, PGD (clin) Psych NZPS and NZICP

Children; adolescents and their families;  
adults and couples; work-related issues

Services available in English, Swiss  
or German language

**Ph. (07) 834 1200 or 021 457 944**

Offices in Hamilton and Te Awamutu  
P O Box 6057, Hamilton